



周遊折扣券

Discount round-trip ticket!

富士箱根周遊券

FUJI HAKONE PASS

超值的富士箱根周遊券

Great Value with the Fuji Hakone Pass.

有效期限 3天 Valid for 3 days

新宿出發 Departing from Shinjuku

成人 Adults	兒童 (6~11歲) Children (6~11)
8,000 日圓 yen	4,000 日圓 yen

售票地點：小田急旅遊服務中心・新宿
Sold at Odakyu Sightseeing Service Center, Shinjuku

在地圖上的指定區間內，可不限次數自由搭乘以下交通工具
Unlimited boarding for all means of transportation stated below for all sections designated on the map.

- 富士急巴士（指定區間）（包含御殿場車站～河口湖線） Fujikyu Bus (designated section) (including Gotemba Sta.~Kawaguchiko Line)
- 富士急行線（河口湖～下吉田車站之間） Fujikyu Railway (between Kawaguchiko Sta. and Shimo-Yoshida Sta.)
- 箱根登山線 Hakone Tozan Line
- 箱根登山巴士（指定區間） Hakone Tozan Bus (designated section)
- 箱根登山纜車 Hakone Tozan Cable Car
- 箱根空中纜車 Hakone Ropeway
- 箱根海賊觀光船 Hakone Sightseeing Cruise
- 小田急箱根高速巴士（指定區間） Odakyu Hakone Highway Bus (designated section)
- Tokai Bus Orange Shuttle（指定區間） Tokai Bus Orange Shuttle (designated section)
- 箱根登山“觀光巡遊巴士” Hakone Tozan "Kanko Shisetsu-Meguri" Bus (Tourist Attraction Sightseeing Bus)

不可搭乘①～⑩以外的巴士、電車、遊覽船及定期觀光巴士。在指定區間外乘車、過站，或使用非指定的交通工具時，需另外支付票價。

- 持有新宿車站出發的富士箱根周遊券，可分別搭乘以下交通工具各1次。
 - ・小田急線（新宿～小田原車站之間）
 - ・中央高速巴士（新宿～河口湖或富士急樂園、富士山車站之間）
- 由於中央高速巴士全部採用指定座位，需事先預約。
- 在美術館、餐廳等有折扣優惠的設施享受折扣消費時，請出示富士箱根周遊券。
- 富士箱根周遊券不論使用天數，在旅程結束的車站會被回收。
- 在以下期間由於道路經常堵塞，所需時間可能會較長。
 1. 歲末年初
 2. 4/29～5/5
 3. 8/10～20
 4. 暑假期間的週六、週日、例假日

小田原出發 Departing from Odawara

成人 Adults	兒童 (6~11歲) Children (6~11)
5,650 日圓 yen	2,820 日圓 yen

售票地點：小田急旅遊服務中心・新宿 / 小田原
Sold at Odakyu Sightseeing Service Center (Shinjuku/Odawara)



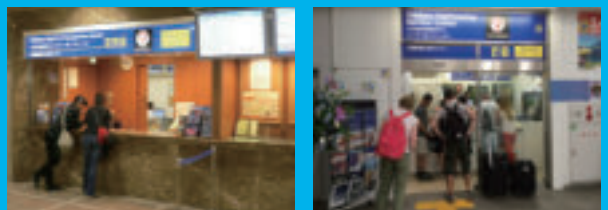
The pass can be used only on transportation ①～⑩.
It cannot be used on any other bus, train, sightseeing ship or regular tourist bus.
Separate fares are charged on rides outside the designated section and for use of transportation other than ①～⑩.

- The Fuji Hakone Pass starting from Shinjuku can be used in only one direction on the following transportation:
 - Odakyu Line (Shinjuku~Odawara)
 - Chuo Highway Bus (Shinjuku Sta.~Kawaguchiko Sta./Fuji-Q Highland/MT. Fuji Sta.)
- For Chuo Highway bus, reservation must be made in advance.
- Discounts for entrance fee will be given upon showing your pass.

- The Fuji Hakone Pass will be collected at the final station of your journey, regardless of the length of your pass. (1 day or 2 days)
- Due to traffic congestion, the times may be longer on the following occasions.
 1. End of year/beginning of year
 2. Apr. 29~May 5
 3. Aug.10~20
 4. Weekends and public holidays during summer holiday season

富士箱根周遊券與“浪漫”特快的車票可在右邊記載的小田急旅遊服務中心・新宿購買。
在小田原車站也設有小田急旅遊服務中心。
在小田急旅遊服務中心，小田原無法購買新宿出發的富士箱根周遊券。

Fuji Hakone Pass and Romancecar ticket can be purchased at the Odakyu Sightseeing Service Center, Shinjuku, in the map on the right. There is an Odakyu Sightseeing Service Center at Odawara Station also. The Fuji Hakone Pass starting from Shinjuku cannot be purchased at Odawara.



另有富士箱根周遊券與酒店、旅館套裝販售的優惠方案，需要者請諮詢小田急旅行社。
Please consult Odakyu Travel for package trips (Fuji Hakone Pass + hotel/ryokan).

www.odakyu-travel.co.jp/eng

※此為截至2016年4月1日的訊息。 *The contents of this pamphlet are valid as of April 1, 2016.

富士箱根周遊券有「新宿出發」、「小田原出發」兩種可選

There are 2 types of Fuji Hakone Pass, depending on the starting station (Shinjuku or Odawara). Please choose the type that suits your plans.

新宿出發

Departing from Shinjuku

小田急旅遊服務中心・新宿

Odakyu Sightseeing Service Center, Shinjuku

票價：成人 Adults 8,000 日圓 yen 兒童 (6~11歲) Children (6~11) 4,000 日圓 yen

- 小田急線單程（新宿～小田原）
Odakyu Line one way (Shinjuku Sta.~Odawara Sta.)
- 中央高速巴士單程（新宿～河口湖）
Chuo Highway Bus one way (Shinjuku Sta.~Kawaguchiko Sta.)
- 箱根周遊券當地券
Hakone Freepass local area ticket
- 富士五湖指定地區（周遊・路線巴士）
Fuji Five Lakes designated area (Sightseeing bus, local bus)
- 河口湖車站～下吉田車站 富士急行線
Kawaguchiko Sta.~Shimo-Yoshida Sta. Fujikyu Railway
- 超過90處折扣優惠設施
Discounts for more than 90 facilities

小田原出發

Departing from Odawara

小田急旅遊服務中心・新宿/小田原

Odakyu Sightseeing Service Center, Shinjuku/Odawara

票價：成人 Adults 5,650 日圓 yen 兒童 (6~11歲) Children (6~11) 2,820 日圓 yen

- 箱根周遊券當地券（富士箱根票價）
Hakone Freepass local area ticket (Fuji Hakone fare)
- 富士五湖指定地區（周遊・路線巴士）
Fuji Five Lakes designated area (Sightseeing bus, local bus)
- 河口湖車站～下吉田車站 富士急行線
Kawaguchiko Sta.~Shimo-Yoshida Sta. Fujikyu Railway
- 超過90處折扣優惠設施
Discounts for more than 90 facilities



●快速又舒適！
全部指定座位的“浪漫”特快！
持有新宿車站出發的富士箱根周遊券，僅需購買特快車票，即可搭乘小田急線舒適的“浪漫”特快。
（單程：新宿～小田原 / 箱根湯本 成人 890日圓）

For greater comfort and speed!
Reserve a seat on the Limited Express "Romancecar"!

A small extra charge in addition to your Fuji Hakone pass, allows you the use of the Odakyu Limited Express "Romancecar."
(One way charge from Shinjuku to Odawara/Hakone-Yumoto is 890 yen per adult.)



Use the e-Romancecar webpage to buy the Limited Express ticket at any time or place.
*Possible to buy from either smartphone or PC
*No need to register membership number *Pay by credit card

https://www.web-odakyu.com/e-romancecar

通過e-Romancecar網站，可隨時隨地輕鬆預約・購買特快車票！

- 也可通過智慧手機・電腦購買
- 不需註冊會員 ●可用信用卡支付



odakyu

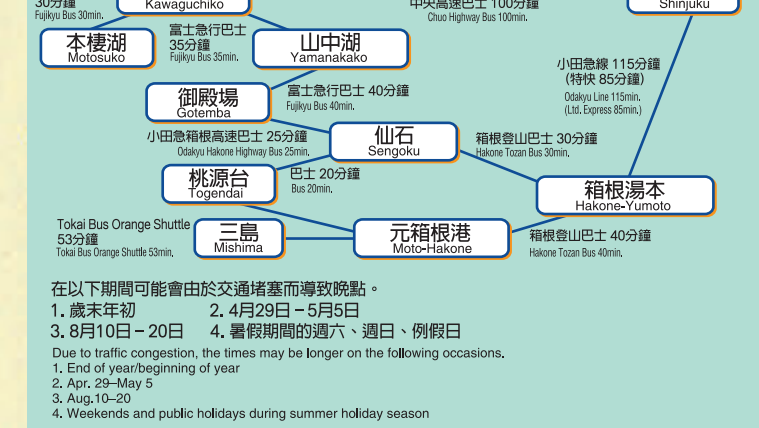
富士急行
FUJIKYU

京王バス

富士箱根地區地圖

FUJI HAKONE AREA MAP

三峰入口
Entrance to Mitsurige



關於箱根地區的詳情，請閱覽「箱根周遊券」宣傳冊。▶
For details of the Hakone area, please see the Hakone Freepass pamphlet.